

te] zuo sollichem angriff den rath ertheilt, begären wir selbige zu wüssen, diss ist so wir dier Unankhündt nit Lassen sollen. Zuo Urkhundt mit Unsern gewohnten Jnsigel bekhrefftiget ...

[gez.] Landtschr[eiber Adam] Signer"

- 1) An der Jahrrechnung vom 3. Juli 1661 in Baden sollte dann dieser Streit zur Behandlung gelangen, s. EA VI 1, 531 (Nr. 327), spez. 534 zz. Stadt und Amt Zug war dabei allerdings nicht durch Beat II. Zurlauben vertreten. Zur Thematik s. auch AH 15/138.

Konzept, vom Zuger Stadt- und Amtsrat Beat II. Zurlauben, Nota von ebendemselben - AH 103, 223

1632 Dezember 8., Chur

A

SCHREIBEN VOM [A.O. FRANZ. AMBASSADOR BEI DEN EIDG. ORTEN UND IN BÜNDEN], HENRI I^{ER} [DUC] DE ROHAN, AN [ALT] LAND-AMMANN [UND DERZEITIGEN RATSHERRN VON SCHWYZ, HEINRICH] REDING¹

"J'ay resceu vo.^{re} letre du 4.^{me} de ce mois qui contient divers points, aus quels ie vous respondre l'un apres l'autre; Le premier est touchent le different De Berne et Solleurre [-Kluserhandel!-]², vous scaves come j'y ay travaille³, avec Soing & Affection; & Je croiois au retour du S.^r [Fortunat] Sprecher [von Brunegg, der in Rohans Namen an der] ... assemblée De Baden [teilnahm - Tagsatzung der XIII Orte vom 7. November 1632⁴ -], qu'elle fust en bon termes, de puis M.^r De L'Andee [=Joab-Gilbert Du Landé de Siqueville, o. franz. Ambassador in Bünden] ... [en a] comendement Du Roy [Ludwig XIII.], de se porter sur les lieux, pour tacher de la terminer⁵, Mais ne pouvent y aller, nous avons envoyé le S.^r [Antonio] Molline [=Molina, Secrétaire-]Interprete [an der franz. Ambassade in Bünden], avec de bonnes lettres, pour y convier les uns, et les autres Je veuz esperer que son voyage operera⁶, En tout cas Sa Ma:^{te} n'abandonera point la d.^{te} affaire: & qui-conque y soit employe, parlant De la part de Sad.^{te} Ma:^{te} Jll ne peut qu'ill n'y reussise; Quent a l'affaire de Constence [- Bedrohung der Stadt durch das mit Frankreich verbündete Schweden -]⁷, Je suis d'accord avec vous qu'il seroit necessaire pour le bien public, que ceste ville la fust neutre, Mais Je maintiens toujours qu'elle est en main plus d'engeureusse [=dangereuse] pour le Corps helvetique, estent entre celle De la Majsson ... [von Habsburg-]Austriche" "N.^a" "que de tout autre Prince quell qu'il soit; C'est pourquoy Sa Ma:^{te} emploiera volontiers son autoritee, avec tous les Cantons ses Allies pour main-

tenir lad.^{te} ville, et l'Esvecque [- Johann VI. von Waldburg-Wolfegg -] D'icelle quent Jll en sera requis, pourveu aussy que la d.^{te} ville, ne fasse point la guerre au partye qu'elle protege: Quent a la Neutralité [zwischen Schweden und den eidg. Orten] dont J'ay fait ouverture a la derniere Assemblé De Baden, ou Je me suis trouvé [- damit spielt Rohan auf die Tagsatzung der XIII Orte vom 7.-16. Oktober 1632 an -]⁸, C'est chosse dont les Canthons Catholiques ont requis sad^{te} Ma.^{te} Et que J'ay poursuivie, le plus a l'avantage des ... [catholiques] qu'ill m'a este possible, ne doubtent point que le S.^r [Jacques] Du Puy [=Dupuy] qui n'est encore de retour, ne vous eust apportee tout contentement, Mais les chosses n'estent plus en ce termez puisque le Roy De Suede [Gustav II. Adolf] a finy sa vye [dieser war am 16. November 1632 in der Schlacht von Lützen gefallen], par le gain d'une grande Bataille, en laquelle ill avoit come enterré tous ses Ennemis [im spez. die Oesterreicher unter Albrecht Eusebius Wenzel von Wallenstein gemeint] Jll faut voir quell train praindront maintenant les affaires D'Al[l]e[ma]g[n]e ausquelles le Roy Mon seig:^r sera sens contredit l'Arbitre absollu de la paix & De la guerre [welcher noch bis zu den Westfälischen Friedensschlüssen vom Jahre 1648 andauern sollte]: Reste a vous parler De Mons.^r l'esvesque De Basle [Johann Heinrich von Ostein - Bedrohung des Bistums durch Schweden⁹ -], Duquell vous voules prendre la protection, comme vo.^{re} Allye & Confoedere, Je scay que sa Ma^{te} aura tousiours ... [apprecié] de le proteger, Et quent J'en sere requis par M:^{rs} Des Ca[n]tons Catholiques [wohl im spez. die mit dem Bistum verbündeten VII kath. Orte gemeint], J'employere volontiers l'entremise De sa Ma:^{te} pour sa Conservation, vous remercient bien fort Du soing, ... que vous aves des chosses Jmportentes, qui se passent en vous quartiers sur ce Je ... [demeure] ...".
 "Coppye de la lettre de ... Rohan A ... Reding ...".

- 1) Adressat aus einer Dorsualnotiz entnommen.
- 2) s. neben EA V 2, 722 h auch AH 87/86
- 3) s. Rott/Représentation IV 2, 269 Reg. unter dem Stichwort: "Mediation française dans le différend de la Klus".
- 4) s. EA V 2, 719 (Nr. 611). Schwyz war dabei u.a. durch Reding und Stadt und Amt Zug durch Beat II. Zurlauben vertreten.
- 5) s. Rott/Représentation IV/1; 664, 666
- 6) s. ebenda 664
- 7) s. EA V 2, 720 c, spez. Pt. 3, sowie 721 f
- 8) s. ebenda 712 (Nr. 609), spez. 712 a, 713 d sowie 715: "Zu a." und "Zu d.". Während Schwyz damals nicht durch Reding vertreten war, treffen wir Zurlauben auch auf dieser Zusammenkunft als Vertreter von Stadt und Amt Zug an.
- 9) s. ebenda etwa 724 e sowie 726 b

Kopie, mit Dorsualnotizen und Glosse; vermutlich aus dem Besitz des Zuger Ammanns Beat II. Zurlauben
 AH 103, 294-295 - Blatt 295^r leer